

الجمعية العامة

Distr.
LIMITEDA/C.2/45/L.34
8 November 1990
ARABIC
ORIGINAL : SPANISH

NOV 14 1990

N.Y.

جامعة الدول العربية - القاهرة - مصر

الدورة الخامسة والأربعون

اللجنة الثانية

البند ٨٦ (ب) من جدول الأعمال

المساعدة الاقتصادية الخاصة والمساعدة
الفوشية في حالات الكوارث : البرامج
الخاصة للمساعدة الاقتصادية

الأرجنتين ، إسبانيا ، أكوادور ، المانيا ،
 أوروجواي ، أيرلندا ، ايطاليا ، باراغواي ،
 البرتغال ، بلجيكا ، بليز ، بولندا ،
 بوليفيا ، بيرو ، تشيكوسلوفاكيا ، الجمهورية
 الدومينيكية ، الدانمارك ، السلفادور ،
 السويد ، شيلي ، غواتيمالا ، فرنسا ، فنزويلا ،
 فنلندا ، كندا ، كوبا ، كوستاريكا ،
 كولومبيا ، لكسنبرغ ، المكسيك ، المملكة
 المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية ،
 النرويج ، النمسا ، نيكاراغوا ، هندوراس ،
 هنغاريا ، هولندا ، اليونان : مشروع قرار

الخطة الخاصة للتعاون الاقتصادي لأمريكا الوسطى

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قراراتها ١٤٣ المؤرخ في ٧ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٧ ، و ٢٠٤/٤٢
المؤرخ في ١١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ، و ٢٤/٤٣ المؤرخ في ١٥ تشرين الثاني/نوفمبر
١٩٨٨ ، و ١٠/٤٤ المؤرخ في ٢٣ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٨٩ ، وكذلك مقررات مجلس إدارة

برنامجه الامم المتحدة الانمائي ٢١/٨٨ الف المؤرخ في ١ تموز/يوليه ١٩٨٨^(١) و ٦٤/٨٩
المؤرخ في ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٨٩^(٢) ، و ٢١/٩٠ المؤرخ في ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٠^(٣) ،

وإذ تشير بصفة خاصة إلى قراراتها ٢٣١/٤٣ المؤرخ في ١٢ أيار/مايو و ١٩٨٨ ،
و ٢١٠/٤٣ المؤرخ في ٣٠ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٨ و ١٨٢/٤٤ المؤرخ في ١٩ كانون الاول/
ديسمبر ١٩٨٩ التي حثت فيها المجتمع الدولي والمنظمات الدولية على زيادة تعاونها
التقني والاقتصادي والمالي مع بلدان أمريكا الوسطى في إطار الخطة الخاصة للتعاون
الاقتصادي لأمريكا الوسطى^(٤) ،

وإذ تكرر تأكيد أهمية الالتزامات التي تعهد بها رؤساء أمريكا الوسطى^(٥)
في الاتفاق الموقع في مدينة غواتيمالا في اجتماع قمة اسكيبولاس الشانزي^(٦)
وفي الاعلانين المعتمدين في الأخويلا ، كوستاريكا ، وكوستادل سول ،

(١) انظر : الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨٨ ،
الملحق رقم ٩ (19/1988/E) ، المرفق الأول .

(٢) انظر الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٨٩ ، الملحق
رقم ١٣ (19/32/E) ، المرفق الأول .

(٣) انظر الوثائق الرسمية للمجلس الاقتصادي والاجتماعي ، ١٩٩٠ ، الملحق
رقم ٩ (19/29/E) ، المرفق الأول .

(٤) A/42/949 ، المرفق .

(٥) A/42/521-S/19085 ، المرفق ؛ انظر : الوثائق الرسمية لمجلس الامن ،
السنة الثانية والأربعون ، ملحق تموز/يوليه وآب/اغسطس وأيلول/سبتمبر ١٩٨٧ ،
الوثيقة S/19085 .

(٦) A/42/911-S/19447 ، المرفق ؛ انظر : الوثائق الرسمية لمجلس الامن ،
السنة الثالثة والأربعون ، ملحق كانون الثاني/يناير وشباط/فبراير وأذار/مارس
١٩٨٨ ، الوثيقة S/19447 .

(٧) السلفادور ^(٨) ، وخاصة الاتفاques التي تم التوصل إليها في تيلا ، هندوراس ومونتيلمار ، نيكاراغوا وفي اجتماع القمة الأخير المعقود في انتيغوا ، غواتيمالا ^(٩) في الفترة من ١٥ إلى ١٧ حزيران/يونيه ١٩٩٠ ،

وإذ تدرك أهمية الجهود التي يبذلها الأمين العام بشأن الحالة في أمريكا الوسطى وكذلك الوجود المستمر للأمم المتحدة في مجال تحقيق التعاون الاقتصادي للمنطقة ،

وإذ تحرص بصفة خاصة على مواصلة الاهتمام بحالة الطوارئ في أمريكا الوسطى ويشير جزءها خطورة الأزمة الاقتصادية والاجتماعية التي تواجهها المنطقة ،

وإذ تأخذ في اعتبارها الأهمية التي أولتها الخطة الخامسة عند وضع أولويات التنمية الاقتصادية والاجتماعية وتعزيز القدرة على وضع وتنفيذ المشاريع ذات النطاق القليدي في عدة قطاعات مما يتطلب بدوره تركيز الجهد التقني والمفاوضات على نحو لم يسبق له مثيل بين بلدان أمريكا الوسطى الخمسة ،

وإذ تأخذ في اعتبارها أيضاً الطلب المقدم من حكومات أمريكا الوسطى في الدورة ٣٧ لمجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي المعقدة في جنيف، في الفترة من ٢٢ أيار/مايو إلى ٢٢ حزيران/يونيه ١٩٩٠ ، تخصيص موارد مالية لمواصلة تنفيذ مشاريع وبرامج الخطة الخامسة ،

(٧) A/44/140-S/20491 ، المرفق ، انظر : الوثائق الرسمية لمجلس الأمن ، السنة الرابعة والأربعون ، ملحق كانون الثاني/يناير وشباط/فبراير وآذار/مارس ١٩٨٩ ، الوثيقة S/20491 .

(٨) انظر : A/44/451-S/20778 ، المرفق ، انظر : الوثائق الرسمية لمجلس الأمن ، السنة الرابعة والأربعون ، ملحق تموز/يوليه وآب/أغسطس وأيلول/سبتمبر ١٩٨٩ ، الوثيقة S/20778 .

(٩) A/44/958 ، المرفق .

وإذ تضع في اعتبارها أن تنفيذ الخطة الخامسة قد سمح بتحديد استراتيجيات جديدة مشتركة للتنمية الاقتصادية والاجتماعية وأضفت عمقاً على العملية الإقليمية لاحلال السلم وإضفاء الطابع الديمقراطي وهي جزء من خطة العمل الاقتصادية لأمريكا الوسطى (١٠) التي تتجه بدورها من اجتماع القمة المعقود في انتيغوا ، غواتيمالا في حزيران/يونيه ، ١٩٩٠

وإذ تعرب عن تقديرها للأعمال التي يضطلع بها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي لإنجاز المهمة المنوطة به وهي تنسيق الخطة الخامسة ،

وإذ تعيد تأكيدها اعتقادها بأنه لا يمكن الفصل بين السلم والتنمية والديمقراطية ،

١ - تحيط علما بتقرير الأمين العام عن الخطة الخامسة للتعاون الاقتصادي لأمريكا اللاتينية (١١) ، الذي يعرض فيه حالة تنفيذ هذه الخطة ،

٢ - تقرر تمديد فترة الخطة الخامسة للتعاون الاقتصادي لأمريكا الوسطى لمدة ثلاث سنوات أخرى اعتباراً من عام ١٩٩١ ،

٣ - تؤكد أهمية الاتجاهات الجديدة للتنمية الإقليمية المنبثقة عن اجتماعات القمة لأمريكا الوسطى ، وخاصة الاجتماع المعقود في انتيغوا ، غواتيمالا ، الذي اعتمدت فيه خطة العمل الاقتصادية لأمريكا الوسطى ،

٤ - توصي بأن تراعي على النحو الواجب ، من خلال الآليات السارية لتنفيذ الخطة الخامسة ، الأهداف والأولويات المحددة في إعلان انتيغوا وفي خطة العمل الاقتصادية لأمريكا الوسطى ،

٥ - ترحب مع الارتياح بالإعلان السياسي المشترك والبلاغ الاقتصادي المشترك الصادرين عن مؤتمر دبلن الوزاري المعني بالحوار السياسي والتعاون الاقتصادي بين الاتحاد الاقتصادي الأوروبي ودوله الأعضاء وبين أمريكا الوسطى ومجموعة كونستادورا ،

(١٠) A/44/958

(١١) A/45/622

المعقود في دبلن في ٩ و ١٠ نيسان/أبريل ١٩٩٠ ، اللذين أعادوا فيهما تأكيد التزامهم بمواصلة الاشتراك في تنشيط المنطقة وتنميتها الاقتصادية والاجتماعية ؛

٦ - ترحب أيضاً مع الارتياح بتجديد اتفاق سان خوسيه (برنامج التعاون في مجال الطاقة من أجل أمريكا الوسطى) المبرم في آب/أغسطس ١٩٩٠ ، بين حكومات أمريكا الوسطى وحكومتي فنزويلا والمكسيك ؛

٧ - ترحب بإعلان الاجتماع الدولي الأول للجنة متابعة المؤتمر الدولي المعنى باللاجئين في أمريكا الوسطى ، المعقود في نيويورك في ٢٧ و ٢٨ حزيران/يونيه ١٩٩٠ ؛

٨ - تحث الدول الأعضاء والمراقبين ، والمنظمات الحكومية الدولية ، والمؤسسات المالية الدولية ، والهيئات والوكالات المتخصصة في منظومة الأمم المتحدة والهيئات والمؤسسات الإقليمية ودون الإقليمية ، على المشاركة بنشاط واتخاذ التدابير الفورية اللازمة لتنفيذ الأنشطة التي تدعم أهداف ومقاصد الخطة الخامسة ، آخذة في اعتبارها الحالة الاجتماعية والاقتصادية الصعبة التي تواجهها بلدان أمريكا الوسطى ، وعلى دعم المشاريع المقدمة من تلك البلدان في إطار آليات الخطة الخامسة ؛

٩ - تؤكد الحاجة الملحة إلى أن يزيد المجتمع الدولي من المساعدة التقنية التي يقدمها ، وأن يزود بلدان أمريكا الوسطى بموارد مالية إضافية مناسبة ، بشرط تساهلية ؛

١٠ - تطلب من مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي النظر في طلب المقدم من حكومات أمريكا الوسطى للحصول على مساعدة مالية كافية من أجل الخطة الخامسة في دورة البرمجة الخامسة ؛

١١ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والأربعين تقريراً عن التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الخامسة ؛

١٢ - تقرر استعراض وتقييم التقدم المحرز في تنفيذ الخطة الخامسة في دورتها السادسة والأربعين .